

**Об утверждении Соглашения между Правительством Республики Казахстан и Правительством Королевства Испания о научно-техническом сотрудничестве**

Постановление Правительства Республики Казахстан от 12 марта 2024 года № 175

      Правительство Республики Казахстан ПОСТАНОВЛЯЕТ:

      1. Утвердить прилагаемое Соглашение между Правительством Республики Казахстан и Правительством Королевства Испания о научно-техническом сотрудничестве, совершенное в Мадриде 5 июля 2021 года.

      2. Настоящее постановление вводится в действие со дня его подписания.

|  |  |
| --- | --- |
|
*Премьер-Министр* *Республики Казахстан*
 |
*О. Бектенов*
 |

|  |  |
| --- | --- |
|   | Утвержденопостановлением ПравительстваРеспублики Казахстанот 12 марта 2024 года № 175 |

 **Соглашение между Правительством Республики Казахстан и Правительством Королевства Испания о научно-техническом сотрудничестве**

      Правительство Республики Казахстан и Правительство Королевства Испания, в дальнейшем именуемые Сторонами,

      желая развивать и укреплять сотрудничество между двумя странами, руководствуясь принципами равноправия и взаимной выгоды,

      руководствуясь Соглашением о сотрудничестве в области культуры, образования и науки между Республикой Казахстан и Королевством Испания от 27 октября 1997 года,

      считая необходимым создать долгосрочную основу для развития этого сотрудничества,

      согласились о нижеследующем:

 **Статья 1**

      Стороны в мирных целях будут развивать научно-техническое сотрудничество, основываясь на равных и взаимно разделяемых вкладах и выгодах, в соответствии с возможностями и ресурсами каждой Стороны.

 **Статья 2**

      Стороны будут развивать научно-техническое и инновационное сотрудничество между двумя странами в следующих формах:

      1) участие ученых одной Стороны в конференциях, симпозиумах, встречах, проводимых другой Стороной;

      2) проведение совместных научно-исследовательских проектов в областях, представляющих интерес для обеих Сторон;

      3) установление контактов и связей между университетами, научно-исследовательскими центрами, институтами и учеными обеих стран;

      4) обмен научными и техническими делегациями, отдельными учеными и специалистами;

      5) участие ученых и исследовательских организаций государственного и частного сектора в мероприятиях по сотрудничеству в рамках настоящего Соглашения;

      6) обмен научно-технической информацией и документацией, образцами изделий и материалов, и трансферт технологий между двумя странами;

      7) любые другие формы научно-технического сотрудничества по договоренности между Сторонами и их исследовательскими организациями.

 **Статья 3**

      Стороны способствуют развитию прямых контактов и сотрудничеству между университетами, научно-исследовательскими центрами, институтами и другими организациями соответствующих государств.

      Содержание сотрудничества в определенных областях науки и техники, его экономические и организационные условия согласовываются непосредственно организациями Сторон на основе отдельных договоров.

 **Статья 4**

      По взаимному согласию Сторон ученые, технические эксперты и органы третьих государств или международных организаций могут привлекаться к участию за их собственный счет в проектах и программах, осуществляемых в рамках настоящего Соглашения.

 **Статья 5**

      Стороны обязуются не передавать научно-техническую информацию и документацию, полученную в результате их совместной деятельности на основе настоящего Соглашения, любой третьей стороне без официального согласия Сторон.

 **Статья 6**

      Стороны будут стимулировать сотрудничество в областях, указанных в настоящем Соглашении не затрагивая прав и обязательств, вытекающих из других международных договоров, участником которых является любая из Сторон, и в соответствии с нормами международных организаций, членами которых они являются.

 **Статья 7**

      Уполномоченными органами по реализации положений настоящего Соглашения являются:

      от Правительства Республики Казахстан – Министерство образования и науки Республики Казахстан;

      от Правительства Королевства Испания – Министерство науки и инноваций Королевства Испания.

      При изменении наименований или функций уполномоченных органов Сторон, Стороны будут незамедлительно уведомлять друг друга по дипломатическим каналам.

 **Статья 8**

      Проекты и мероприятия, осуществляемые в рамках настоящего Соглашения, будут периодически пересматриваться по просьбе любой из Сторон для обеспечения их актуальности и эффективности по отношению к целям настоящего Соглашения.

 **Статья 9**

      Настоящее Соглашение не несет финансовых обязательств. Деятельность, осуществляемая в рамках настоящего Соглашения, финансируется в рамках выделенных из соответствующего бюджета средств, если таковые имеются, по согласованию Сторон.

 **Статья 10**

      Стороны признают важность защиты прав интеллектуальной собственности в научно-техническом сотрудничестве. Стороны по запросу Сторон обмениваются информацией о законодательстве и процедурах в области защиты прав интеллектуальной и промышленной собственности.

 **Статья 11**

      Любые споры и разногласия по толкованию или применению настоящего Соглашения разрешаются по дипломатическим каналам путем проведения консультаций или переговоров между Сторонами.

      В настоящее Соглашение по взаимному согласию Сторон могут вноситься изменения и дополнения, являющиеся его неотъемлемыми частями и оформляемые отдельными протоколами в письменной форме, вступающими в силу в соответствии с положениями, указанными в статье 12 настоящего Соглашения.

 **Статья 12**

      Настоящее Соглашение вступает в силу с даты получения по дипломатическим каналам последнего письменного уведомления о выполнении Сторонами внутригосударственных процедур, необходимых для его вступления в силу.

      Настоящее Соглашение заключается сроком на 5 (пять) лет и его действие будет автоматически продлеваться на последующие пятилетние периоды. Любая из Сторон может прекратить действие настоящего Соглашения, уведомив другую Сторону о своем намерении не менее чем за 6 (шесть) месяцев до прекращения в письменной форме по дипломатическим каналам, или уведомить по дипломатическим каналам другую Сторону о своем нежелании продлевать Соглашение не менее чем за 6 (шесть) месяцев до даты его продления.

      В удостоверение чего, нижеподписавшиеся, должным образом на то уполномоченные, подписывают настоящее Соглашение.

      Совершено в г. Мадрид "5" июля 2021 года на казахском и испанском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  **За Правительство Республики Казахстан** |  |  **За Правительство Королевства Испания** |

 © 2012. РГП на ПХВ «Институт законодательства и правовой информации Республики Казахстан» Министерства юстиции Республики Казахстан